



USAID
ОТ АМЕРИКАНСКОГО НАРОДА

СТРАНЫ ЦЕНТРАЛЬНОЙ АЗИИ

USAID 50 ANNIVERSARY

Новости программ USAID

Июль-август 2011 г.

Региональные новости



Торговый форум Центральной Азии. В августе в Бишкеке состоялся Центрально-Азиатский торговый форум, организованный USAID. Мероприятие принесло незамедлительные результаты, включая новые контракты, навыки, партнерства и возможности для компаний-участников. Было заключено по меньшей мере 11 сделок, включая договора о новых клиентах, инвестиции в человеческий капитал и партнерства; проведено 15 мастер-классов (свыше 450 часов); и более 350 участников представляли более 270 организаций и компаний из 13 стран. В своей вступительной речи Президент Кыргызской Республики Роза Отунбаева особо отметила работу USAID в стране, концепции форума по региональному деловому сотрудничеству и по

непрерывному профессиональному развитию в американском стиле. Торговый форум Центральной Азии стал кульминационным событием осуществляемой Проектом USAID по либерализации торговли и таможенной реформе (RTLC) программы «Экспортные партнерства», в рамках которой были созданы три экспортных партнерства для развития новых видов экспорта. В то же время форум установил высокий стандарт для мероприятий, проводимых USAID для частного сектора, и создал платформу для более инновационного и эффективного содействия бизнесу в Центральной Азии. (Фото: Участники форума обмениваются мнениями)

Казахстан



USAID проводит семинар по профилактике ВИЧ для НПО и учреждений сектора здравоохранения. 4-8 июля в рамках проекта USAID «Качественное здравоохранение» в Алматы был проведен семинар по профилактике ВИЧ среди потребителей инъекционных наркотиков для неправительственных организаций (НПО) и государственных учреждений. В Средней Азии потребители инъекционных наркотиков подвергаются заражению ВИЧ через зараженные иглы и могут неосознанно способствовать распространению этого заболевания. В рамках работы по предотвращению распространения ВИЧ в

Центральной Азии сотрудники проекта USAID «Качественное здравоохранение» пригласили на семинар 20 участников, включая менеджеров НПО, работающих с потребителями инъекционных наркотиков, представителей государственного сектора здравоохранения и международных партнеров. Эксперты проекта и участники семинара обсудили профилактику ВИЧ и снижение вреда, включая информационно-разъяснительную работу; программы обмена игл и шприцев; практику безопасных инъекций; заместительную терапию; антиретровирусную терапию; снижение вреда в местах заключения; и стратегическое планирование программ снижения вреда. Целью семинара являлось наращивание потенциала менеджеров НПО и служащих государственного сектора для разработки, управления и мониторинга программ профилактики ВИЧ среди потребителей инъекционных наркотиков. (Фото: Участники семинара по профилактике ВИЧ и снижению вреда среди потребителей инъекционных наркотиков получили сертификаты по окончании семинара.)



USAID и Азиатский кредитный фонд подписали соглашение. 25 августа USAID и Азиатский кредитный фонд подписали договор о программе кредитных гарантий на 1 млн долларов, которая поддержит кредитование клиентов Азиатского кредитного фонда в Казахстане с целью повышения энергетической эффективности их домов. Помощь USAID позволит Азиатскому кредитному фонду увеличить ликвидность, чтобы поддержать этот вид кредитования. USAID также предоставит техническое содействие и обучение специалистам по кредитованию Азиатского кредитного фонда по определению и предложению возможностей для инвестиций в энергетическую эффективность жилого сектора. Партнерство USAID и Азиатского кредитного фонда обеспечит

снижение потребления электроэнергии жителями, повышение уровня комфорта и стоимости домов заемщиков, а также стремление других финансовых учреждений расширить свою деятельность на перспективном рынке финансирования проектов по энергосбережению. (Фото: Директор Региональной миссии USAID в Центральной Азии Эрин Макки (справа) и исполнительный директор Азиатского кредитного фонда Жанна Жакупова обмениваются рукопожатием)

Проект USAID «Диалог по ВИЧ и туберкулезу» улучшает систему направлений к врачам в медицинских учреждениях Усть-Каменогорска. Проект USAID «Диалог по ВИЧ и туберкулезу» успешно внедряет ваучерную систему направлений к врачам в медицинских учреждениях Усть-Каменогорска согласно приказу № 436 от 12 июля 2011 года. Приказ повышает качество бесплатных медицинских услуг по диагностике и лечению инфекций, передающихся половым путем, туберкулеза и медикаментозному лечению для групп населения повышенного риска, включая работниц секс-индустрии, потребителей инъекционных наркотиков, заключенных и людей, живущих с ВИЧ, а также обеспечивает эффективное сотрудничество между государственными и неправительственными организациями (НПО). В соответствии с приказом медицинские учреждения обязаны оказывать бесплатные услуги группам населения повышенного риска при предъявлении ваучеров независимо от места жительства или прописки. Это стало важной гарантией для уязвимых слоев населения и повышает их уверенность в том, что им не будет отказано в медицинской помощи.

Таджикистан



USAID поздравляет семейных врачей на церемонии выпуска. Глава Представительства USAID в Таджикистане Джеффри Лерер и господин Абумуслим Темуров, глава Департамента здравоохранения города Душанбе, поздравили победителей конкурса «Лучшая команда семейных врачей и медсестер - 2011», проведенного среди медицинских работников в Душанбе. Заместитель министра здравоохранения Саида Джобирова, заместитель мэра Душанбе Санавбар Рахимова и заместитель главы Сомонийского района Хукумат Максумова также участвовали в церемонии награждения, на которой присутствовали более 300 работников здравоохранения и их семьи.

Мероприятие проводилось в рамках Дня медицинского работника. Усиленное

внимание семейной медицине является ключевым элементом национальной стратегии реформирования системы здравоохранения, поддерживаемой USAID и другими донорами, цель которой – расширение доступа к качественным медицинским услугам, снижение расходов посредством улучшения профилактики и ранней диагностики заболеваний, снижение количества обращений к дорогим специалистам. (Фото: Глава Представительства USAID в Таджикистане (справа) поздравляет победителей)



USAID и Министерство здравоохранения Кыргызстана спонсируют делегацию министерств здравоохранения и финансов Таджикистана. В июле USAID и Министерство здравоохранения Кыргызстана спонсировали поездку делегации Министерства здравоохранения и Министерства финансов Таджикистана в Кыргызстан для ознакомления с результатами реформы здравоохранения в стране. Таджикистан готовится к всестороннему пересмотру системы финансирования здравоохранения. Обсудив широкий спектр вопросов во время стажировки, таджикские должностные лица начали готовиться к предстоящей работе. В течение следующих месяцев и лет проект USAID «Качественное здравоохранение» будет тесно сотрудничать с

Правительством Таджикистана и международными партнерами над разработкой и реализацией этой необходимой реформы здравоохранения с целью усовершенствования системы здравоохранения страны. (Фото: Сафар Сайфуддинов (слева) приветствует Министра здравоохранения Кыргызстана Сабырбека Джумабекова (справа))



USAID восстановил систему питьевого водоснабжения. 28 июля более 3500 жителей города Нов Спитаменского района Согдийской области получили доступ к чистой питьевой воде, что стало возможным благодаря проекту USAID «Местные инициативы развития». Восстановленная система питьевого водоснабжения имеет водопровод длиной 2500 метров и 30 кранов, расположенных вблизи домов жителей. Также USAID разработал отчет по технической оценке системы и предоставил рекомендации о техническом обслуживании и улучшении системы водоснабжения с активным участием граждан (Фото: Кевин Дин, заместитель главы Представительства USAID в Таджикистане (слева) и Иномджон Ризоев, заместитель председателя Спитаменского района на церемонии разрезания ленты, посвященной двум ирригационным проектам в Тавилдарском районе)



Программа Корпуса милосердия по повышению стабильности в Таджикистане (ППСТ) приступает к реализации ирригационных проектов в Тавилдарском районе. 28 июля 73 семьи в отдаленном горном и политически нестабильном регионе Тавилдара в Таджикистане получили воду для орошения благодаря системе ирригации, восстановленной в рамках Программы по повышению стабильности в Таджикистане, финансируемой USAID. Были восстановлены два канала длиной более 5 км, по которым вода из высокогорных рек идет по крутым склонам для орошения почти 40 гектаров сельскохозяйственной земли в двух поселках. До проекта эти каналы были заблокированы обвалами, что привело к богарному земледелию. Благодаря содействию USAID и вкладу жителей каналы были расчищены и восстановлены. *(Фото: группа USAID и ППСТ)*



Краткая оценка последствий обрушения моста Миенаду, проведенная Программой USAID и Корпуса милосердия по повышению стабильности в Таджикистане. USAID осуществил ряд очередных проектов по усовершенствованию инфраструктуры в Тавилдаре, включая систему питьевого водоснабжения, четыре новые электрических трансформатора и пешеходный мост. Конечная цель проекта – увеличение механизмов, позволяющих жителям справляться с природными и экономическими потрясениями и улучшение взаимоотношений между жителями и органами власти. Пешеходный мост оказался своевременным примером этой деятельности. 18 июля обрушился автомобильный мост, и пешеходный мост, построенный USAID, стал единственным средством

пересечения реки для 18 поселков. До прихода зимы, когда передвижение станет более затруднительным, USAID планирует построить еще один мост, который позволит легковым автомобилям пересекать реку и восстановить торговлю в этом отдаленном районе. *(Фото: Обрушенный мост в Тавилдаре)*



USAID создает справочную систему для таможи. 8 августа Временный поверенный в делах США в Таджикистане Сара Пенун и первый заместитель председателя Таможенной службы Таджикистана господин Немат Рахматов приняли участие в церемонии официального запуска нового справочного программного обеспечения для автоматизированной таможенной системы Таджикистана. Программное обеспечение было разработано при содействии регионального Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе. Справочная система усовершенствует Единую автоматизированную информационную систему таможенной службы посредством экономии времени и ресурсов для торговых компаний и служащих таможи. *(Фото: первый заместитель председателя Таможенной службы Таджикистана господин Немат*

Рахматов (слева) и руководитель Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе Таня д'Аллон (справа) подписывают документы об официальной передаче оборудования и программного обеспечения для автоматизированной таможенной системы Таджикистана)



USAID оказывает содействие в организации летних лагерей в рамках программы «Молодежный театр «Мир». Программа USAID «Молодежный театр «Мир» (МТМ) финансирует летние лагеря, организованные бывшими участниками программы МТМ, в которых они обучают своих сверстников. МТМ использует подход, основанный на искусстве, чтобы привлечь молодежь и население к процессу выявления местных проблем и определения путей их решения. USAID поддерживает молодежь и взрослых, ранее обученных по программе, чтобы привлечь новых участников посредством создания своих собственных лагерей с помощью грантов, направленных на поддержку деятельности МТМ в целевых районах Сугда и Хатлона. При грантовой поддержке в двух

лагерях, организованных бывшими участниками программы, были обучены более 40 молодых людей в узбекских и таджикских кишлаках в районе имени Джаббора Расулова Согдийской области. Еще один лагерь для 20 молодых людей был организован 24-29 июля в Исфаринском районе. Организаторы – молодые и взрослые люди, которые были обучены в рамках МТМ прошлым летом. Они применили методику программы для постановки пьес, вызывающих дискуссии по местным вопросам. *(Фото: Обучение, проводимое молодежью в летних лагерях МТМ в Таджикистане)*



Тренинг в рамках регионального Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе. Чтобы повысить потенциал исследовательских институтов и отдельных профессиональных аналитиков, в рамках регионального Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе был организован трехдневный тренинг для представителей неправительственных организаций, образовательных учреждений, деловых ассоциаций, специалистов и государственных служащих. Тренинг был проведен инструкторами из лучших исследовательских и аналитических учреждений Казахстана и Кыргызстана. Целью тренинга являлось предоставление участникам информации, необходимой для исследований, связанных с ВТО и упрощением процедур торговли. Участники улучшили свои знания о требованиях, связанных со спецификацией, планированием, мониторингом и оценкой исследования, а также навыки составления документов и написания презентаций. (Фото: Занятие по повышению потенциала исследовательских институтов Таджикистана)



USAID предоставляет оборудование в поддержку вступления Таджикистана в ВТО. В рамках регионального Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе также было предоставлено оборудование для Центра оповещения ВТО и информационных центров ВТО, которые были основаны Правительством Таджикистана в стремлении соответствовать требованиям ВТО в процессе вступления в организацию. Роль Центра оповещения заключается в уведомлении ВТО о достижениях, связанных с сокращением технических барьеров в торговле и мерами по санитарии и фитосанитарии. Цель информационных центров заключается в предоставлении необходимой информации о стандартах, технических правилах, требованиях к проверке и сертификации и мерах по санитарии и

фитосанитарии членам ВТО и заинтересованным сторонам. В рамках регионального Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе были предоставлены компьютеры и офисная мебель для информационных центров и Центра оповещения. Создание информационных центров и Центра оповещения стало результатом совместных усилий Министерства экономического развития и торговли, регионального Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе и Международного торгового центра в Женеве. (Фото: Джахонгир Маматкулов (слева), сотрудник Проекта USAID по либерализации торговли и таможенной реформе, передает оборудование Центру оповещения ВТО при Министерстве экономического развития и торговли)

Туркменистан



Высокопоставленные государственные служащие получают информацию о продвижении ИКТ в образовании и предлагают сотрудничество. Более 3000 человек посетили международную выставку и научную конференцию «Наука, проектирование и инновационные технологии в эпоху великого возрождения», которые состоялись во Дворце выставок в Ашхабаде. На выставке делегация, которую возглавил заместитель Председателя Кабинета министров Гурбанмурат Мезилов, ознакомились с демонстрацией применения информационных и коммуникационных технологий (ИКТ) в образовании у стенда USAID, посвященного Программе по поддержке ИКТ в Туркменистане.

Представители министерств и ректоры различных туркменских университетов увидели первые программы электронных записей студентов и электронных каталогов для университетских библиотек на туркменском языке, которые были составлены по просьбе правительства. На стенде USAID были представлены проекты, поддерживающие развитие наук и технологий, включая проект «Качественное образование». (Фото: Г-н Рашид Мередов, министр иностранных дел/заместитель Председателя Кабинета министров разговаривает с Эрин Макки, директором Региональной миссии в Центральной Азии)

Проект USAID «Диалог по ВИЧ и туберкулезу» расширяет свою деятельность в Туркменистане. В июне 2011 года Международная Федерация Красного Креста и Общество Красного Полумесяца объединились с проектом USAID «Диалог по ВИЧ и туберкулезу» для увеличения масштаба профилактических мероприятий в Туркменистане. Проект USAID «Диалог по ВИЧ и туберкулезу» является пятилетней программой, направленной на снижение распространения ВИЧ и туберкулеза в Казахстане, Кыргызстане, Таджикистане, Узбекистане и Туркменистане посредством повышения ответственности групп населения повышенного риска за собственное здоровье. Проект будет реализован в Ашхабаде и Дашогузе Республиканским Обществом Красного Полумесяца Туркменистана. Профилактические мероприятия будут нацелены на потребителей инъекционных наркотиков, и будут призывать их вести себя более ответственно, не допускать передачи ВИЧ, обращаться в медицинские учреждения для обследования на туберкулез и получения медикаментозного лечения и не прерывать лечение.



Всемирный день без табака. В честь Всемирного дня без табака проект USAID «Молодежные центры», поддерживаемый компанией «Шеврон Небитгаз», в сотрудничестве с информационным центром Министерства здравоохранения и медицинской индустрии провел юмористическое мероприятие для широкой общественности, в котором приняли участие более 100 молодых людей. Музыканты и актеры-любители исполнили комические сценки на темы здорового образа жизни: жизнь, наполненная радостью, и будущее без табака и вредных привычек. Посетители мероприятия получили информационные материалы о здоровом образе жизни, включая футболки и кепки с символом «Не курить». Импровизированные диалоги, викторины, конкурсы и выставка постеров также стали частью мероприятия. Участники Всемирного дня без табака надолго запомнят образ актеров, ломающих сигареты, мнущих пачки сигарет и бросающих их в мусор. *(Фото: Информационное мероприятие, посвященное Всемирному дню без табака)*

Узбекистан



USAID содействует борьбе с туберкулезом. USAID оказывает содействие национальному Институту туберкулеза и его технической рабочей группе, осуществляя две программы в Узбекистане: «Диалог по ВИЧ и туберкулезу» и «Качественное здравоохранение». В партнерстве с технической рабочей группой проект «Качественное здравоохранение» разработал образовательные материалы по туберкулезу, туберкулезу с множественной лекарственной устойчивостью (ТБ МЛУ) и двойной инфекции (туберкулез и вирус иммунодефицита человека). В течение двух встреч, состоявшихся 17 мая и 5 августа 2011 г. партнеры, входящие в состав технической рабочей группы, разработали критерии соответствующих материалов по туберкулезу,

ТБ МЛУ и ТБ/ВИЧ для трех различных целевых аудиторий – медицинских специалистов, групп населения повышенного риска и населения в целом. Участники технической рабочей группы создали постер для общего населения и два проспекта для молодежи и мигрантов. *(Фото: Встреча технической рабочей группы; фото: Умид Асамидинов, Проект ХОУП)*



Третий ежегодный Конкурс на лучшие персики. USAID провел третий ежегодный Конкурс на лучшие персики в июле в городе Кувасой Ферганской области. Такие конкурсы способствуют взаимодействию фермеров, стимулируют интерес к лучшему аграрному опыту, рекламируют новые сорта и распространяют сельскохозяйственную информацию. Фермеры делятся опытом и знаниями, выявляют общие проблемы и определяют способы их решения. У них также есть возможность взаимодействовать с представителями местных органов власти и научным сообществом и выражать свои интересы. Конкурсы на лучшие сорта проводятся в определенных географических районах, исходя из их специализации и известности в отношении данного фрукта. USAID спонсирует пять конкурсов в

течение всего сезона сбора урожая, включая конкурсы на лучшую черешню, абрикосы, персики, виноград и яблоки. Город Кувасой известен своими персиками. Более половины от 6000 гектаров в садах отведено под этот фрукт. Американские сорта «Эльберта» и «Чемпион» удостоены призовых мест. Фермеры стали довольно предприимчивыми в своем подходе к конкурсам, при этом успешные участники рекламируют свои фрукты и предлагают на продажу другим участникам. Сюрпризом конкурса 2011 года стал сорт персика из Японии с белой мякотью, который привлек большое количество внимания и комментариев. *(Фото: Конкурс на лучшие персики в аграрной фирме «Муйан Сохиборлари», город Кувасой, Ферганская область)*

Боле подробную информацию о USAID в Центральной Азии смотрите на сайтах:

Вебсайт: <http://centralasia.usaid.gov>

Facebook: <http://www.facebook.com/USAID.Central.Asian.Republics>

YouTube: <http://www.youtube.com/user/USAIDCentralAsianRep>

Foreign Assistance Dashboard: <http://www.foreignassistance.gov>

99-Minute Diagnosis: Will New Technology Turn Tide on TB War?: http://www.usaid.gov/press/frontlines/fl_jun11/FL_jun11_GENE.html

Afghan Women Pursue Studies across the Border: http://www.usaid.gov/stories/tajikistan/s_tj_education_across_border.html

Лизэн Макдугал, региональный специалист по связям с общественностью: Imacdougall@usaid.gov